

# Kult: Heretic Kingdoms (Demo) SK

## Inštalácia slovenčiny:

Spustíte inštalračný program a riadte sa pokynmi inštalčatora.

V prípade, že hra sama nenájde priečinok s nainštalovanou originálnou hrou (vypíše sa hlásenie: 'Hra nie je správne nainštalovaná!'), zadajte cestu k adresáru hry ručne.  
(napríklad: C:\Program Files\Project 3 Interactive\Kult Heretic Kingdoms Demo).

## Preklad: Slappy

Demo je preložené kompletne (úlohy, rozhovory, predmety, príbeh...; okrem hlavného menu).  
Texty sú s úplnou diakritikou.

## Úplný preklad hry bude obsahovať:

- preklad manuálu hry
- preklad readme súborov
- preklad príbehu hry (prevzatý z oficiálnej stránky hry)
- predpokladaná veľkosť: 3 - 7 MB

Pred vydaním konečnej verzie bude k dispozícii BETA verzia prekladu, ktorá bude obsahovať už kompletný preklad textov.  
(k dispozícii približne od začiatku januára 2005)

Konečná verzia bude obsahovať aj preklad grafiky (menu, mapa...) , k dispozícii asi od polovice januára 2005

## Technika: unSigned Software

Inštalračný program, úprava textov a obrázkov, test slovenčiny.

## Odinštalovanie:

Tento preklad sa nedá odinštalovať, pretože by hra nefungovala správne.  
Ak chcete obnoviť pôvodný jazyk, preinštalujte originálnu hru (demo).

## Verzia:

Preklad je určený pre DEMO verziu hry. (Funguje aj na plnej verzii, ale misie, ktoré nie sú v Deme nie sú preložené)  
Preklad bol testovaný na verzii hry 1.00, 1.05, 1.10, 1.20 (anglická verzia).

V čase, keď sa vytváral tento preklad boli k hre vydané dva patche (v 1.1 a 1.2, pričom patch 1.2 zahŕňa aj 1.1).  
(Môžete si ich stiahnuť z oficiálnej stránky hry - <http://www.kult.3dpeople.de>)

Preklad v sebe zahŕňa časti oboch patchov (1.1 aj 1.2), preto ak vám hra bude padať (respektívne nepôjde korektne), skúste nainštalovať tieto patche ešte raz a znova nainštalujte aj preklad.

Tieto patche musíte mať nainštalované ešte pred inštalovaním slovenčiny!

Verzia prekladu: **SK 1.01 Demo** (XI - XII. 2004)

Akékoľvek pripomienky ohľadom slovenčiny (informácie o ďalších projektoch, chyby, zlepšenia, padanie hry, poďakovania, tipy na ďalšie preklady) zasielajte na adresu:

[slappy@atlas.sk](mailto:slappy@atlas.sk)  
[unsignedsw@pobox.sk](mailto:unsignedsw@pobox.sk)

V hre si pozrite Autorov!

Ak chcete podporiť ďalšie preklady, informácie získate na vyššie uvedených emailoch.  
Všetky chyby, preklepy, nezobrazovanie a výpadky textu... mi prosím oznámte.

**Upozornenie:**

Tento program používate na vlastné riziko a ja ako autor nenesiem žiadnu zodpovednosť za problémy, ktoré sa môžu vyskytnúť!

Tento program je **FREEWARE** !

Nemodifikujte súbory v tomto programe, nekladajte reklamu ani ho neuvěřujte bez môjho vedomia!

KULT Heretic Kingdoms a logo KULT Heretic Kingdoms sú ochranné známky 3D People s.r.o.

© 2004 Slappy & unSigned Software